

外国人のための

生活情報提供事業

外国人の方からの生活情報や行政情報に関する問い合わせを、ボランティアの皆さんが電話でお受けします(相談業務や窓口での面談は行いません)。ただし、内容によっては、他の問い合わせ先をご案内させていただきます。

| 専用電話番号 ☎ 072-228-7499 | | | | | |
|-----------------------|----|-----|--------|--------|-------|
| 曜日 | 月 | 火 | 水 | 木 | 金 |
| 9:00~12:00 | | | | 英語 | 中国語 |
| 13:00~16:00 | 英語 | 中国語 | 韓国・朝鮮語 | ポルトガル語 | スペイン語 |
| 市役所閉庁日は実施しません | | | | | |

英語

Daily Living Volunteer Advisors

Volunteer staff will answer inquires regarding daily living and city administration from foreign residents and provide them with helpful information over the phone. Please note that we do not offer face-to-face consultation or emotional counselling. Depending on the contents of the inquiries, we may make a referral to other related parties.

The English service is available:

Monday-13:00 ~ 16:00 Thursday-09:00 ~ 12:00

Ph: 072-228-7499

スペイン語

El voluntario para ofrecer la información de la vida

El voluntario contesta las preguntas por teléfono sobre la información de la vida y la información de la administración del extranjero. (No hace la operación de la consulta o la entrevista de la ventanilla.)

Sin embargo, según el contenido, conduce otra solicitud de la información.

La hora del Español Viernes 13:00 ~ 16:00

El número del teléfono para información 072-228-7499

ポルトガル語

Oferta voluntária de informações da vida no Japão

Respondemos perguntas e dúvidas dos estrangeiros sobre a vida e a administração por telefone como voluntário. (Oferecemos a consulta gratuitamente mas não atendemos pessoalmente). No entanto, oferecemos as outras informações, dependendo dos conteúdos.

Horário de atendimento em português:

Quinta-feira 13:00 às 16:00 HS

Número de telefone (direto): 072-228-7499

韓国・朝鮮語

생활정보제공 (자원봉사)

SAKAI시에서는 외국인을 위하여 생활이나 행정에 관한 정보에 대하여 자원봉사자가 모국어로 전화 문의를 받습니다.(상담적업무 또는 청구면담은 하지 않습니다.) 단 내용에 따라서는 다른 문의처를 안내해 드립니다.

한국 조선어 접수날 : 수요일 13:00 - 16:00시

전용 전화번호 : 072-228-7499

中国語

生活情報の义务咨询

有关外国人的生活情报和行政情报的询问电话由义务咨询员受理。

(但不办理业务商谈和窗口的直接询问)。

根据询问内容,有时也有转接其他咨询电话的情况。

中文(华语)实施时间:星期二 13:00~16:00

星期五 9:00~12:00

咨询专用电话号码 : 072-228-7499